



Distr. LIMITADA LC/L.2924(CE.8/2) 13 de octubre de 2008 ORIGINAL: ESPAÑOL

Octava reunión del Comité Ejecutivo de la Conferencia Estadística de las Américas de la Comisión Económica para América Latina y el Caribe

Santo Domingo, 22 a 24 de octubre de 2008

TEMARIO PROVISIONAL ANOTADO

## A. ANTECEDENTES

En virtud de su resolución 2000/7, el Consejo Económico y Social de las Naciones Unidas dispone que el Comité Ejecutivo realice las siguientes funciones: llevar a cabo las tareas asignadas por la Conferencia; preparar bianualmente un programa de actividades de cooperación regional e internacional en materia de estadística, que presentará a la reunión ordinaria de la Conferencia; efectuar el seguimiento de la aplicación de los acuerdos aprobados y las tareas encargadas por la Conferencia, en particular el programa bienal de actividades, y decidir acerca de la documentación necesaria para sus reuniones.

En la cuarta reunión de la Conferencia Estadística de las Américas de la CEPAL, celebrada en Santiago de Chile en julio de 2007, se determinó que el Comité Ejecutivo de la Conferencia quedaría integrado de la siguiente manera: Presidencia: Colombia; miembros: Bahamas, Francia, Honduras, México, Paraguay y República Dominicana. Como es habitual, todos los países miembros de la Conferencia están invitados a participar en las reuniones del Comité Ejecutivo.

En la octava reunión el Comité Ejecutivo se dedicará al seguimiento de la ejecución del programa bienal de actividades de cooperación regional e internacional, 2007-2009, de la resolución 5(IV) aprobada por la Conferencia Estadística de las Américas en su cuarta reunión y de los acuerdos adoptados en la séptima reunión de su Comité Ejecutivo. En particular, en la octava reunión el Comité Ejecutivo también tendrá la oportunidad de revisar los programas y los avances de las actividades de los grupos de trabajo de la CEA, mecanismos que han cobrado gran importancia dada su eficacia para coordinar la cooperación en el marco de los objetivos del programa bienal de cooperación regional e internacional de la Conferencia.

Por otra parte, en la octava reunión el Comité Ejecutivo deberá determinar el temario provisional, el lugar y la fecha de realización de la quinta reunión de la Conferencia Estadística de las Américas de la CEPAL y los temas sustantivos que allí se examinarán. Del mismo modo, deberá conocer y discutir las propuestas de lineamientos para el programa bienal de actividades de cooperación regional e internacional, 2009-2011. En esta ocasión, además, el Comité Ejecutivo tiene prevista una sesión de trabajo con los organismos internacionales que realizan actividades estadísticas en América Latina y el Caribe, con el objeto de discutir y adoptar medidas para optimizar la coordinación de sus actividades y su mayor contribución a los logros de las metas del Plan estratégico 2005-2015 de la Conferencia.

# **B. ANOTACIONES AL TEMARIO**

## 1. Aprobación del temario provisional

El Comité Ejecutivo tendrá ante sí para su aprobación o modificación el siguiente temario provisional<sup>1</sup>:

1. Aprobación del temario provisional

LC/L.2923(CE.8/1).

- 2. Examen de los progresos en la ejecución del Programa bienal de actividades de cooperación regional e internacional, 2007-2009
  - a) Informe de la Secretaría
  - b) Informe de la red de transmisión del conocimiento
  - c) Informe del grupo de trabajo sobre estadísticas de género
  - d) Informe del grupo de trabajo sobre la migración y el comportamiento de las remesas
  - e) Informe del grupo de trabajo sobre censos y del proyecto de difusión y evaluación de estadísticas censales armonizadas para programas sociales de desarrollo sostenible en el MERCOSUR, Bolivia, Chile, Ecuador, México y República Bolivariana de Venezuela
  - f) Informe del grupo de trabajo sobre el seguimiento de los objetivos de desarrollo del Milenio
  - g) Informe del grupo de trabajo sobre cuentas nacionales
  - h) Informe del grupo de trabajo sobre las tecnologías de la información y de las comunicaciones
  - i) Informe del grupo de trabajo sobre fortalecimiento institucional e informe del proyecto de integración y armonización de instrumentos para las estadísticas sociales (INAES)
  - j) Informe sobre cooperación tecnológica y metodológica para el levantamiento censal para la ronda de censos de 2010
  - k) Informe sobre el proyecto de actualización de la metodología para la medición de la pobreza en América Latina y el Caribe
  - 1) Informe del grupo de iniciativa del grupo de trabajo sobre estadísticas ambientales
  - m) Informe sobre la difusión del Código de buenas prácticas de las estadísticas europeas en América Latina y el Caribe
- 3. Reunión de trabajo del Comité Ejecutivo con los organismos internacionales sobre la coordinación estadística en la región
- 4. Preparativos de la quinta reunión de la Conferencia Estadística de las Américas de la CEPAL
  - a) Examen de los temas sustantivos de la quinta reunión de la Conferencia Estadística de las Américas de la CEPAL
  - b) Análisis de las propuestas de lineamientos para el programa bienal de actividades de cooperación regional e internacional, 2009-2011
  - c) Examen del temario provisional de la quinta reunión de la Conferencia Estadística de las Américas de la CEPAL
  - d) Determinación de la fecha y el lugar de la quinta reunión de la Conferencia Estadística de las Américas de la CEPAL
- 5. Otros temas
- 6. Acuerdos

# 2. Examen de los progresos en la ejecución del Programa bienal de actividades de cooperación regional e internacional, 2007-2009

En cuanto a los avances en la ejecución del Programa bienal de actividades de cooperación regional e internacional, 2007-2009, el Comité Ejecutivo tendrá ante sí un informe de la Secretaría y los informes de los grupos de trabajo y de iniciativa y podrá adoptar las medidas que estime necesarias para la mejor implementación del Programa bienal.

## a) Informe de la Secretaría

Los delegados dispondrán para su conocimiento y examen de un informe elaborado por la Secretaría sobre el seguimiento de la ejecución del Programa bienal de actividades de cooperación regional e internacional, 2007-2009.

## Documento de trabajo:

- Informe de avance del Programa bienal de actividades de cooperación regional e internacional de la Conferencia Estadística de las Américas de la CEPAL, 2007-2009 (LC/L.2933(CE.8/3))

### Documentos de referencia:

- Informe de la cuarta reunión de la Conferencia Estadística de las Américas de la Comisión Económica para América Latina y el Caribe (LC/L.2795)
- Programa bienal de actividades de cooperación regional e internacional de la Conferencia Estadística de las Américas de la CEPAL, 2007-2009 (LC/L.2814/Rev.1)
- Informe de la séptima reunión del Comité Ejecutivo de la Conferencia Estadística de las Américas de la Comisión Económica para América Latina y el Caribe (LC/L.2870)

## b) Informe de la red de transmisión del conocimiento

En este punto del temario el Comité Ejecutivo tendrá la oportunidad de examinar el desarrollo de las diferentes iniciativas para el fortalecimiento de los recursos humanos de las oficinas nacionales de estadística. Para ello, el Comité Ejecutivo contará con el informe del consejo de la red de transmisión del conocimiento (RTC), relativo a la ejecución del programa de cursos de la red, las gestiones para la obtención de financiamiento de la RTC y las actividades que realizará en el período 2008-2009.

# Documento de trabajo:

- Informe de actividades relativas a la red de transmisión del conocimiento. Grupo de trabajo sobre formación de recursos humanos y capacitación de la CEA-CEPAL (LC/L.2934(CE.8/4))

#### Documentos de referencia:

- Programa bienal de actividades de cooperación regional e internacional de la Conferencia Estadística de las Américas de la CEPAL, 2007-2009 (LC/L.2814/Rev.1)

- Borrador de programa de trabajo de la red de transmisión del conocimiento para la formación en el ámbito de la estadística oficial en América Latina y el Caribe, 2008-2009 (LC/L.2815)

## c) Informe del grupo de trabajo sobre estadísticas de género

En la cuarta reunión de la Conferencia se acordó crear el grupo de trabajo sobre estadísticas de género y en la séptima reunión el Comité Ejecutivo examinó y aprobó su programa de trabajo. En esta ocasión, el grupo de trabajo presentará un informe de sus actividades, sobre todo en lo concerniente a la propuesta de la versión final de su programa de trabajo y el avance del proyecto para el desarrollo de las encuestas de uso del tiempo y el trabajo no remunerado en la región. La Secretaría presentará un informe relativo al desarrollo del proyecto del observatorio de paridad de género para América Latina y el Caribe.

# Documentos de trabajo:

- Informe de actividades del grupo de trabajo sobre estadísticas de género (LC/L.2935(CE.8/5))
- Informe de la Secretaría sobre el proyecto del observatorio de género en América Latina y el Caribe (LC/L.2936(CE.8/6))

### Documentos de referencia:

- Programa bienal de actividades de cooperación regional e internacional de la Conferencia Estadística de las Américas de la CEPAL, 2007-2009 (LC/L.2814/Rev.1)
- Informe de actividades y propuesta de programa de trabajo del grupo de trabajo sobre estadísticas de género de la Conferencia Estadística de las Américas de la Comisión Económica para América Latina y el Caribe (LC/L.2816)

# d) Informe del grupo de trabajo sobre la migración y el comportamiento de las remesas

El Comité Ejecutivo tendrá a su disposición un informe de actividades del grupo de trabajo sobre la migración y el comportamiento de las remesas, creado por iniciativa de los países centroamericanos, en el marco del Programa de bienes públicos regionales del Banco Interamericano de Desarrollo, y sobre los resultados comparados a nivel regional de los países que hayan concluido sus encuestas para cuantificar los flujos de remesas y migraciones.

# Documento de trabajo:

- Informe de actividades del grupo de trabajo sobre la migración y el comportamiento de las remesas (LC/L.2937(CE.8/7))

# Documentos de referencia:

- Programa bienal de actividades de cooperación regional e internacional de la Conferencia Estadística de las Américas de la CEPAL, 2007-2009 (LC/L.2814/Rev.1)
- Informe de las actividades programadas y los resultados previstos del proyecto sobre migración y comportamiento de las remesas de los países centroamericanos (DDR/7), 21 de noviembre de 2007

e) Informe del grupo de trabajo sobre censos y del proyecto de difusión y evaluación de estadísticas censales armonizadas para programas sociales de desarrollo sostenible en el MERCOSUR, Bolivia, Chile, Ecuador, México y República Bolivariana de Venezuela

Este grupo de trabajo presentará un informe de avance sobre el proyecto, en el marco del Programa de bienes públicos regionales del Banco Interamericano de Desarrollo, cuyas actividades permitirán elaborar tres documentos, denominados "Nuevas demandas de información aplicables a los censos de la ronda de 2010", "Resultados y aplicabilidad de métodos alternativos de censos de población en América Latina" y "Resultados de la prueba piloto conjunta sobre discapacidad". Además, en virtud de una solicitud emanada de la séptima reunión del Comité Ejecutivo, el Centro Latinoamericano y Caribeño de Demografía (CELADE)-División de Población de la CEPAL presentará un informe en que incluirá una visión integradora de todas la iniciativas previstas en la región para fortalecer la capacidad de los países de realizar la ronda de censos de 2010, con el propósito de evitar duplicaciones y asegurar que las actividades atiendan las prioridades del grupo de trabajo sobre censos.

## Documentos de trabajo:

- Informe de actividades del grupo de trabajo sobre censos (LC/L.2938(CE.8/8))

### Documentos de referencia:

- Programa bienal de actividades de cooperación regional e internacional de la Conferencia Estadística de las Américas de la CEPAL, 2007-2009 (LC/L.2814/Rev.1)
- Informe de actividades del grupo de trabajo sobre censos (DDR/3), 9 de noviembre de 2007
- Informe sobre el Programa Mundial de Censos de Población y Vivienda 2010 (DDR/5), 21 de noviembre de 2007
- f) Informe del grupo de trabajo sobre el seguimiento de los objetivos de desarrollo del Milenio

Este grupo de trabajo presentará un informe de sus actividades, en que se indicará el avance de los trabajos para el desarrollo de una estrategia regional de conciliación estadística para el monitoreo de los objetivos de desarrollo del Milenio en los países de América Latina y el Caribe que permita resolver las discrepancias estadísticas observadas en los valores de los indicadores de los objetivos provenientes de fuentes nacionales e internacionales y llenar los vacíos estadísticos existentes en este contexto.

### Documento de trabajo:

- Informe de actividades del grupo de trabajo sobre el seguimiento de los objetivos de desarrollo del Milenio (LC/L.2940(CE.8/10))

### Documentos de referencia:

- Programa bienal de actividades de cooperación regional e internacional de la Conferencia Estadística de las Américas de la CEPAL, 2007-2009 (LC/L.2814/Rev.1)
- Programa de trabajo del grupo de trabajo sobre el seguimiento de los objetivos de desarrollo del Milenio (LC/L.2818)

# g) Informe del grupo de trabajo sobre cuentas nacionales

El grupo de trabajo sobre cuentas nacionales someterá a consideración del Comité Ejecutivo un documento de diagnóstico sobre el desarrollo del sistema de cuentas nacionales en los países, su articulación técnica e institucional con la producción de estadísticas económicas y los lineamientos para impulsar el desarrollo de las cuentas nacionales en la región. La CEPAL presentará un documento de proyecto, cuyo objetivo principal es coordinar las iniciativas de los organismos internacionales, los países y los donantes para impulsar las Recomendaciones de Luxemburgo sobre la aplicación y divulgación global del sistema de cuentas nacionales (SCN) en los países de América Latina y el Caribe.

## Documentos de trabajo:

- Informe de actividades del grupo de trabajo sobre cuentas nacionales (LC/L.2941(CE.8/11))
- Propuesta de Plan regional para la implementación de las Recomendaciones de Luxemburgo (LC/L.2942(CE.8/12))

### Documentos de referencia:

- Contribución a la interpretación de la encuesta realizada en Río de Janeiro (junio de 2007) por el grupo de trabajo "Cuentas Nacionales" de la CEA-CEPAL (DDR/1)
- Programa bienal de actividades de cooperación regional e internacional de la Conferencia Estadística de las Américas de la CEPAL, 2007-2009 (LC/L.2814/Rev.1)
- Informe de actividades del grupo de trabajo sobre cuentas nacionales (DDR/6), 26 de noviembre de 2007

# h) Informe del grupo de trabajo sobre las tecnologías de la información y de las comunicaciones

El grupo de trabajo sobre las tecnologías de la información y de las comunicaciones presentará un informe sobre el avance de sus actividades, particularmente respecto de la construcción de la base de datos regional y del compendio de prácticas para la recolección de estadísticas en empresas y gobiernos sobre tecnologías de la información y de las comunicaciones por parte de las oficinas de estadísticas.

## Documento de trabajo:

- Informe de actividades del grupo de trabajo sobre las tecnologías de la información y de las comunicaciones (LC/L.2943(CE.8/13))

# Documentos de referencia:

- Programa bienal de actividades de cooperación regional e internacional de la Conferencia Estadística de las Américas de la CEPAL, 2007-2009 (LC/L.2814/Rev.1)
- Informe de actividades del grupo de trabajo sobre tecnologías de la información y de las comunicaciones (DDR/1), 31 de octubre de 2007

i) Informe del grupo de trabajo sobre fortalecimiento institucional e informe del proyecto de integración y armonización de instrumentos para las estadísticas sociales (INAES)

Este grupo de trabajo presentará un informe de la ejecución del proyecto INAES, en el marco del Programa de bienes públicos regionales del Banco Interamericano de Desarrollo, especialmente en cuanto al avance en la determinación de los estándares regionales o subregionales y la realización de los talleres subregionales de capacitación.

# Documentos de trabajo:

- Informe de actividades del grupo de trabajo sobre fortalecimiento institucional (LC/L.2944(CE.8/14))
- Informe de ejecución del Proyecto de integración y armonización de instrumentos para las estadísticas sociales (INAES) (LC/L.2945(CE.8/15))

## Documentos de referencia:

- Programa bienal de actividades de cooperación regional e internacional de la Conferencia Estadística de las Américas de la CEPAL, 2007-2009 (LC/L.2814/Rev.1)
- Informe de actividades programadas y resultados previstos 2007-2008 del proyecto de integración y armonización de instrumentos para las estadísticas sociales. Informe de gestión (DDR/2), 9 de noviembre de 2007
- j) Informe sobre cooperación tecnológica y metodológica para el levantamiento censal para la ronda de censos de 2010

Los países que conforman el grupo de iniciativa para explorar y desarrollar instrumentos y formas de cooperación tecnológica y metodológica para el levantamiento censal para la ronda de censos de 2010 (Brasil, Colombia, Estados Unidos y México) presentarán un informe de avance de sus actividades.

## Documento de trabajo:

- Informe sobre cooperación tecnológica y metodológica para el uso gratuito de dispositivos electrónicos y software para la captura de datos (LC/L.2946(CE.8/16))

### Documentos de referencia:

- Programa bienal de actividades de cooperación regional e internacional de la Conferencia Estadística de las Américas de la CEPAL, 2007-2009 (LC/L.2814/Rev.1)
- k) Informe sobre el proyecto de actualización de la metodología para la medición de la pobreza en América Latina y el Caribe

La CEPAL, responsable del desarrollo de este proyecto, presentará un informe de avance para conocimiento y examen del Comité Ejecutivo.

# Documento de trabajo:

- Informe de actividades del proyecto de actualización de la metodología para la medición de la pobreza en América Latina y el Caribe (LC/L.2947(CE.8/17))

### Documentos de referencia:

- Programa bienal de actividades de cooperación regional e internacional de la Conferencia Estadística de las Américas de la CEPAL, 2007-2009 (LC/L.2814/Rev.1)
- Informe de actividades del proyecto de actualización de la metodología para la medición de la pobreza en América Latina y el Caribe (DDR/4), 6 de noviembre de 2007

## l) Informe del grupo de iniciativa del grupo de trabajo sobre estadísticas ambientales

El grupo de iniciativa del grupo de trabajo sobre estadísticas ambientales, conformado por Brasil, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, México, Panamá, la Secretaría de la CEPAL y el Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente (PNUMA), presentarán un informe al Comité Ejecutivo para conocimiento y consideración de los términos de referencia y el programa de trabajo de este nuevo grupo de trabajo de la CEA.

## Documento de trabajo:

- Informe de actividades del grupo de iniciativa del grupo de trabajo sobre estadísticas ambientales (LC/L.2948(CE.8/18))

# m) Informe sobre la difusión del Código de buenas prácticas de las estadísticas europeas en los países de la región

La Secretaría y la Oficina de Estadística de las Comunidades Europeas (EUROSTAT) presentarán un informe de avance de la iniciativa de promover el conocimiento y el debate para adaptar el Código de buenas prácticas de las estadísticas europeas a la realidad de los países de la región. El informe incluirá las actividades emprendidas por el grupo de iniciativa (Colombia, México, Panamá, Paraguay, Secretaría de la CEPAL y EUROSTAT) para la adaptación del cuestionario europeo a la realidad de la región y su aplicación piloto en algunos países.

## Documento de trabajo:

- Informe de actividades del programa de trabajo sobre la difusión del Código de buenas prácticas de las estadísticas europeas en América Latina y el Caribe (LC/L.2949(CE.8/19))

# Documento de referencia:

- Propuesta de programa de trabajo sobre el Código de buenas prácticas de las estadísticas europeas en América Latina y el Caribe (LC/L.2817)

# 3. Reunión de trabajo del Comité Ejecutivo con los organismos internacionales sobre la coordinación estadística en la región

En este punto del temario se atiende el acuerdo de la séptima reunión del Comité Ejecutivo en cuanto a apoyar la iniciativa de presentar de forma integrada el trabajo estadístico regional. Esta iniciativa tiene por objeto contribuir a la coordinación y el conocimiento oportuno de los países de las diferentes actividades estadísticas que se llevan a cabo en la región, incentivar su participación, evitar la duplicación de esfuerzos y fomentar la cooperación regional e internacional. La Secretaría presentará un documento para el debate que contiene una propuesta de presentación integrada y los resultados de un plan piloto realizado con algunos organismos internacionales. Además, se prevé la participación de un representante de la Comisión Económica para Europa, que actúa como Secretaría de la Conferencia de Estadísticos Europeos y está encargada de elaborar anualmente la presentación integrada de la Base de datos de actividades estadísticas internacionales, lo que permitirá conocer la experiencia de ese organismo en la construcción y mantenimiento de la presentación integrada y su eventual aplicabilidad en la región.

# Documento de trabajo:

- Propuesta preliminar para la construcción de una presentación integrada de las actividades estadísticas internacionales en América Latina y el Caribe (LC/L.2939(CE.8/9))

#### Documento de referencia:

- Compendium of statistical work programmes of international organizations active in Europe, North America and Central Asia (DISA) [en línea] http://unece.unog.ch/disa/disa.default.asp?Year=2008
- 4. Preparativos de la quinta reunión de la Conferencia Estadística de las Américas de la CEPAL
  - a) Examen de los temas sustantivos para la quinta reunión de la Conferencia Estadística de las Américas de la CEPAL

El Comité Ejecutivo tendrá ante sí un informe de la Secretaría con los resultados de las consultas realizadas a los países sobre las alternativas de temas para los seminarios sustantivos en el marco de la quinta reunión de la Conferencia.

b) Análisis de las propuestas de lineamientos para el programa bienal de actividades de cooperación regional e internacional, 2009-2011

La Presidencia y la Secretaría presentarán un informe para conocimiento y examen del Comité Ejecutivo sobre los lineamientos del programa bienal de actividades de cooperación regional e internacional, 2009-2011. Estos lineamientos guardan estrecha correspondencia con los objetivos y metas del Plan estratégico 2005-2015 de la Conferencia.

c) Examen del temario provisional de la quinta reunión de la Conferencia Estadística de las Américas de la CEPAL

La Secretaría presentará un informe para conocimiento y decisión del Comité Ejecutivo sobre el temario provisional de la quinta reunión de la Conferencia Estadística de las Américas.

# d) Determinación de la fecha y el lugar de la quinta reunión de la Conferencia Estadística de las Américas de la CEPAL

El Comité Ejecutivo considerará las alternativas de fecha y lugar para la realización de la quinta reunión de la Conferencia y adoptará las decisiones al respecto.

## 5. Otros temas

En este punto se considerarán otros temas que las delegaciones estimen oportunos.

# 6. Acuerdos

El Comité Ejecutivo tomará las decisiones que correspondan y determinará el lugar y la fecha en que se llevará a cabo la novena reunión del Comité Ejecutivo de la Conferencia Estadística de las Américas de la CEPAL.